

Lévai Újság

ELSŐ LÉVAI PUSKA-
MŰVES ÉS LŐSZER
SZAKÜZLET



BAROSKA
LEVICE. — TEL. 130.

független, gazdasági, kulturális és kritikai hetilap

II. ÉVFOLYAM, 46. SZÁM

1935 NOVEMBER 13. SZERDA

ÁRA 80 FILLÉR

Megalakult a járási képv. testület

A választások óta még csak az elmult napokban nevezte ki a belügyminisztérium a járási képviselőtestület szakértő tagjait, hogy eddig nem lehetett a választott képviselőkől álló csonka testülettel összehívni.

Az új képviselőtestület alakuló gyűlését nov. 11-én, hétfőn délelőtt nyitotta meg Dr. Zošák András, kerületi főnök. A fogadalom letétele után a ker. főnök üdvözölte az új képviselőtestületet, majd ismertette az előző képviselőtestület nagyarányu munkáját, amelyet a járás összlakosságának érdekében közigazgatási, gazdasági, kulturális és szociális téren tett. 1,460.154 Ké kiadással s amellet ma a járásnak 853.614 Ké vagyona van. Ezzel szemben a járási pótladó 1931-ig 35% volt s csak azután emelkedett 50%-ra. A járási képviselőtestületnek mindig az volt a lörekvése, hogy az amogy is súlyos közterhekkal súlytott lakosságot még külön ne terhelje. Ez csak úgy történhetett, hogy mindig megvolt a kellő megértés és egyetértés a képviselőtestület tagjai közt. Sem felesleges felszólalásokkal, sem felekezeli vagy nemzetiségi egyoldalú szemszögből való ítéletekkel nem igyekeztek a közös munkát elodázní, vagy lehetetlenné tenni. Kéri az új képviselőtestület tagjait, hogy továbbra is a megértés szelleme hassa át, mert csak ezen az uton végezhetnek hasznos munkát a járás lakosságának javára.

Dr. Kmoskó Béla, mint a régi képviselőtestület tagja, megerősíti a ker. főnök szavait és mint az új képviselőtestület tagja örömmel veszi tudomásul, hogy hivatalos helyen is elismerik, hogy a különböző összetételű képviselőtestület mindenkor a megértés szellemében dolgozott. Éppen azért felveti a kérdést: mi az oka mégis annak, hogy a magyarság, amely mindenkor teljesítette kötelességét, amely a járásnak löbb mint 27%-át teszi ki s a járási képv. testületben is 5 taggal szerepel, a kinevezett szakértő tagok között nem kapott helyet? Rosszul esik, hogy már az első alkalommal is sérelmeket kell felpanaszolni, de kénytelen, mert nemcsak ebben az esetben, de sok másban is mellőzés éri a magyarságot. Felemlíti, hogy a gyűlési meghívó két nyelvű ugyan, de a magyar nyelvű szöveg tele van hibával, az újítvánál sehol nincs egy magyar nyelvű figyelmeztető tábla, már pedig az közérdek, hogy mindenki a saját anyanyelvén olvashassa ezeket. Sem nem lesz erősebb az által az utíest, hogy csak szlovák feliratokkal látják el, sem gyöngébb nem lett volna, ha magyarul is kitélték volna a figyelmeztető táblát. De kijelenti, hogy mindennek dacára is az ügyek békés elintézésében mindenkor készséggel részt vesznek a magyar pártok, de a hatóság is mindenkor vegye figyelembe a magyarság jogos kívánóságait.

Az új képv. testület ezután Denk János indítványára táviratilag üdvözli a köztársasági elnököt, Hodža, miniszter elnököt és Országh, országos elnököt.

A járási választmányba: Šimko Károlyt, Dr. Starinsky Justint (agrár), Suša Fabiant, Bruckner Vikort (szocd.) Bernatovič Pált, Denk Jánost, Mikula Istvánt (néppárt), Dr. Kmoskó Bélát (magy.) választották be rendes tagnak. Póttagok: Ollik Kálmán, Boldis János, Löwinger Moizes, Paczala Ist-

Impozáns Rákóczi emlékünnepe Léván

Az SzMKE lévai fiókja és a Lévai Dalárda rendezésében Léva város magyarsága vasárnap ünneplte meg II. Rákóczi Ferenc halálának 200 éves évfordulóját. Az ünnepély névója méltó volt a Fejedelem emlékéhez. Az ünneplő közönség megtöltötte a városi színház nagytermét és sokat tapsolt a kitünő műsorszámoknak. Dr. Vargha Sándor meggyőző erővel szavallta el Kersék János versét. Művészi interpretációja hatalmas sikert szerzett a tartalmas és lendületes költeménynek. A Lévai Dalárda vegyes kara Heckmann István karnagy vezénylete alatt ismert kurucz dalokat adott elő.

Fábray Viktor eperjesi evangélikus lelkész ünnepl emlékbeszéde valóságos élmény volt. A lévai pódiumon eddig még nem hallottunk ilyen lélekbe markoló erejű tartalmas szónokot. Fábray Viktor fanatikus rajongásából fakadt beszéde méltóan rajzolta meg a Fejedelem nagyszerű alakját, heroizmusát. Minden kiválósága mellett — mondotta — nem legendák remeklése, hanem ma is élő eleven valóság, lendítő és lelkesítő erő Rákóczi Ferenc neve, amely odavésdött minden magyar ember lelkének falá-

Költségvetés a városi közgyűlésen

Pénteken délután nyitotta meg Antal városbíró a városi képviselőtestület azon első közgyűlését, amelynek hivatása a város 1936 évi költségvetésének letárgyalása, illetőleg jóváhagyása. Az előjelek szerint ítéelve, a költségvetés tárgyalása több gyűlést vesz igénybe.

Napirend előtt Weisz Jakab szólalt fel a karzat megnyitása érdekében. Antal városbíró — válaszolva Weisz felszólalására — csodálkozásának ad kifejezést, mert hiszen előzőleg épen a szoc. dem. pártnak volt a kívánsága, hogy a hallgatóságot a gyűlésterembe bocsássák be.

A napirend első pontját, az 1934 évi zárszámadásokat: 7,561.327 Ké bevétellel szemben 7,555.930 Ké kiadást, 5,397 Ké maradvánnyal a közgyűlés jóváhagyta. 1934 évi zárszámadások szerint Léva város tiszta vagyona

ván, Hora Márton, Krbušik Mihály, Polják Károly, Holló Géza lettek.

A pénzügyi bizottságban rendes tagok: Agárdy Zsigmond, Bobok András, Paczala István, póttagok: Denk János, Selsik Mihály, Löwinger Moizes.

Az okmányok aláírására Denk Jánost választotta meg a képv. testület.

A járási székház építéséhez szükséges 1,100.000— Ké járási kölcsönt jóváhagyta, valamint a Léva város által ugyanerre a célra felveendő négy-százezer Ké kölcsönre garanciát adott a képviselőtestület.

ra. A pompás szónokot a közönség forró ünneplésbe részesítette. Cigányzene kísérettel Dóka Sándor énekelt kurucz dalokat. Kellemes csengésű tenorja érzékeltetni tudta az előadott művek minden szépségét. Utána három pár régi magyar táncot, palotást mutatott be. A mozdulatokban kevés volt az elevenség.

Szünet után a Dalárda vegyes kara énekelt el a Bujdosók megható dalát művészi érzéssel, a szoprán szólót Randik Aranka és a baritonszólót Barta Mór énekelt. Schubert Pali Mikes Kelemennek 1735-ben kelt nagypénteki levelét olvasta fel, amely Rákóczi életének utolsó perceit ismerteti.

Az újszerűség erejével hatott a szavalókórus, amelyik Rákóczi 1711-ből származó énekét adta elő.

Kacsóh 4 kurucdalát Barta Mór énekelte pompás baritonján Heckmann zongorakísérete mellett. Léva: Mikes költeményét nagy sikerrel adta elő Kuzbert József. Az ünnepély méltó befejezése volt a Lévai Dalárda férfikarának igazi 'művészet számba menő Léva-Kecskés: Mikes, befejező éneke.

A példás rendezés és a nívósan összeállított program Dr. Kersék János munkáját dicséri.

meg nem történik. Hosszasabb vita fejlődött ki, amelynek végén a városbíró szavazásra bocsájtotta Schwarcz Mór ama indítványát, hogy a költségvetést halasszák el és előbb a memorandumot tárgyalják le. A baloldali pártok ekkor kivonultak a tereméből és minthogy a közgyűlés így határozatképtelen lett, azt Antal városbíró berekesztette azzal, hogy a törvény értelmében a következő gyűlés tekintet nélkül a megjelentek számára — határozatképes és jogosult a költségvetés tárgyalására.

Előadás a diftéria elleni védőoltásról

16-án, szombaton délután fél 6-kor a városháza nagytermében az összes helybeli iskolák közös szülői értekezletet tartanak, amelyen a diftéria elleni védőoltások jelentősége lesz ismertetve.

Mozik műsora:

APOLLO MOZI (Denk)

Szerdán és csütörtökön este az idény legjobb cseh beszélő filme. A mai élethől vett kalandor vigjáték. „MINÁLUNK MUCSÁN” (Kocurkóban). Főszerepekben: Ján Werich, Zdenka Baldová, Lad. Pešek, M. Tauberová, V. Trégl. Ha valaki jól akar mulatni okvetlenül nézze meg ezt a filmet. — Csütörtökön, pénteken és vasárnap este. Bemutató! Az idény legnagyobb slágere! Lida Baarová és Gustáv Fröhlich a világhírű filmben: „BARCAROLA”. A szenvedélyes szerelem megindító regénye. Festői és feledhetetlen képek a mesés Velecedből. További szereplők: Willy Birgel, A. Wagnerová, Hilde Hildebrand. Ezt a csodás filmet okvetlenül nézze meg. FOX legújabb hangos hradó. — Vasárnap délután népelőadás: „POLGÁRKAM, MOST MIT ?” Kifünő vigjáték tele humorral és kacagással. Főszerepekben: Hertha Thiel, Hermann Thimig, Viktor de Kowa, Ida Wüst, Jakub Tiedke, Fritz Kampers.

ORIENT MOZI (Stránsky)

Csak ma este a nagy expedíciós film: ZANE GRAY „A tengeri óriások országában”. A déli tenger varázslatos panorámájába vezet a nézőt. Még soha nem látott csodás felvételek! Cápavadászat. A bennszülöttek szokásai és táncai! — 14., 15. és 17-én, csütörtökön, pénteken és vasárnap, a Paramount világfilmjének bemutatója: „AVE CAESAR”. Cecil B. De Mille mesterszerűen monumentális millió remekműve. Főszerepekben: Charles Laughton, Claudette Colbert, Fredric March, Elissa Landi. Pótműsornak a legújabb Silly Symfonia. — 18. és 19-én, hétfőn és kedden: megrázó film a világháborúban! „BESZÉL AZ ISMERETLEN KATONA” (Forgotten men — Elfelejtett emberek). Ez a film ott készült a háború poklában, a filmoperatörök életük kockázatával vették fel a képeket. Egyedülálló film dokumentális felvételekkel a hadviselő államok katonái archíváiból. Az Egy. államokban több mint 15 millió ember nézte végig ezt a filmet. Pótműsor: Masaryk-Autoveseny, Brno.

A beszéd reformja

I. — Hogy vagy?

A világon sok minden változott az utóbbi néhány évtizedben, azonban a társadalmi érintkezés formája maradt konokul sablonosan, régimódi. Tele van banalitással, anakroizmussal és a gondolkodó ember előtt egyre kellemtlenebbé és kényelmetlenebbé válik ez a mesterkelt beszélgetési mód. Mondhatnók modorosság. Ne értsen félre senki minket, nem a jóízű kritikája az, amely ezen cikksorozat tárgyaként szerepel majd, hanem az izléstelenségig hajszolt elavult, ideje-múlt beszédformák, a modoros ürességnek mellőzését célozza, kívánjuk a hétköznapi beszéd reformját, korszerű tartalommal való helyettesítését.

Ha két angol ember találkozik, akkor egy sablonos üdvözlés történik,

mind a ketten megkérdezik egymástól: How do you do? Erre az udvariassági megkérdezésre, amely kölcsönös, természetesen egyik sem ad választ, hanem mindjárt rátérnek a beszélgetésre. Ez így még rendben volna.

De mi történik nálunk?! Találkozik mondjuk két uriember, az egyik megkérdezi a másiktól: Hogy vagy? Erre természetesen nem illik ugyanazzal a kérdéssel válaszolni, hanem magára a kérdésre kell adni feleletet. Ilyenkor több variáció lehetséges. A szellemeskedők raktáron tartanak bizonyos „humoros” értelmű feleletet, pl.: Még egy kicsit és aztán sehogy, mint szegény ember a gazdag városban, mint a többi grófok, lehetne rajtam segíteni stb. Ez természetesen kellemes hallani egyszer-kétszer, de egy egész életen át aligha.

A másik csoport ilyenkor savanyu arcot vág, legyint a kezével minden szava kétségbeesés, sopánkodás, panasz. Sok a baj, nagy a krízis, nem mennek az üzletek, tönkre kell menni és a befejező sóhaja így hangzik: könnyű neked, de nehéz a tisztességes és becsületes embernek! Erre természetesen a másik szintén nem akar elmaradni, nem akar irigyelt ember lenni, ő is a panaszok özönét okádja magából és a végén mindketten olyan siránkozásba kezdenek, hogy a találkozás öröme gyászünnapéllé válik. Az ilyen „beszélgetések” napirenden vannak és jellegzetes, hogy főként jómódú, gyakran gazdag emberek beszélgetnek így. Mindez azért, mert a régi sablon szerint az egyik nem tudta mivel kezdeni a beszélgetést, megkérdezte a másiktól: hogy van? természetesen a nélkül, hogy felebarátjának sorsa és hogyléte őt egyáltalán érdekelné.

A harmadik egyre ritkább csoportja a kérdés megválaszolásának a dicsekvés. Ma divat panaszkodni és ha valaki mégis optimista nyilatkozatot tesz, el meri mondani sikereit, akkor kész az ítélet: hencegő fráter, beképzelt, hazug stb.

Minden értelmes ember előtt nyilvánvaló, hogy semmi szükség sincsen ilyen banális kérdésre: Hogy vagy? különösen akkor nem, amikor az illetővel naponta találkozunk, látjuk őt virulva egészségben és kisvárosi létünkre ugyszólván belelátunk a gyomrába, ismerjük életének minden változását. A modor, az illem és az izlés nem követelheti meg a banalitásokhoz való ragaszkodást, az élet gyors üteme ma az udvariasság helyett tárgyilagosságot és a lényeg kihangsúlyozását követeli meg.

Szép fehér kezed...

Még itt a kezed; érzem, fogom,
De már barzdát viselt homlokom
Borúlással csüggesztem kezede
S érzem, hogy válik mind hidegebbre,
Szép fehér kezed...

Nem mondom: hadd még. Elvonod, hagyom,
Nem mondom azt se, hogy ez fáj nagyon...
Magamba fojtva minden érzélem:
Elég, hogy egyszer drága volt nekem,
Szép fehér kezed...

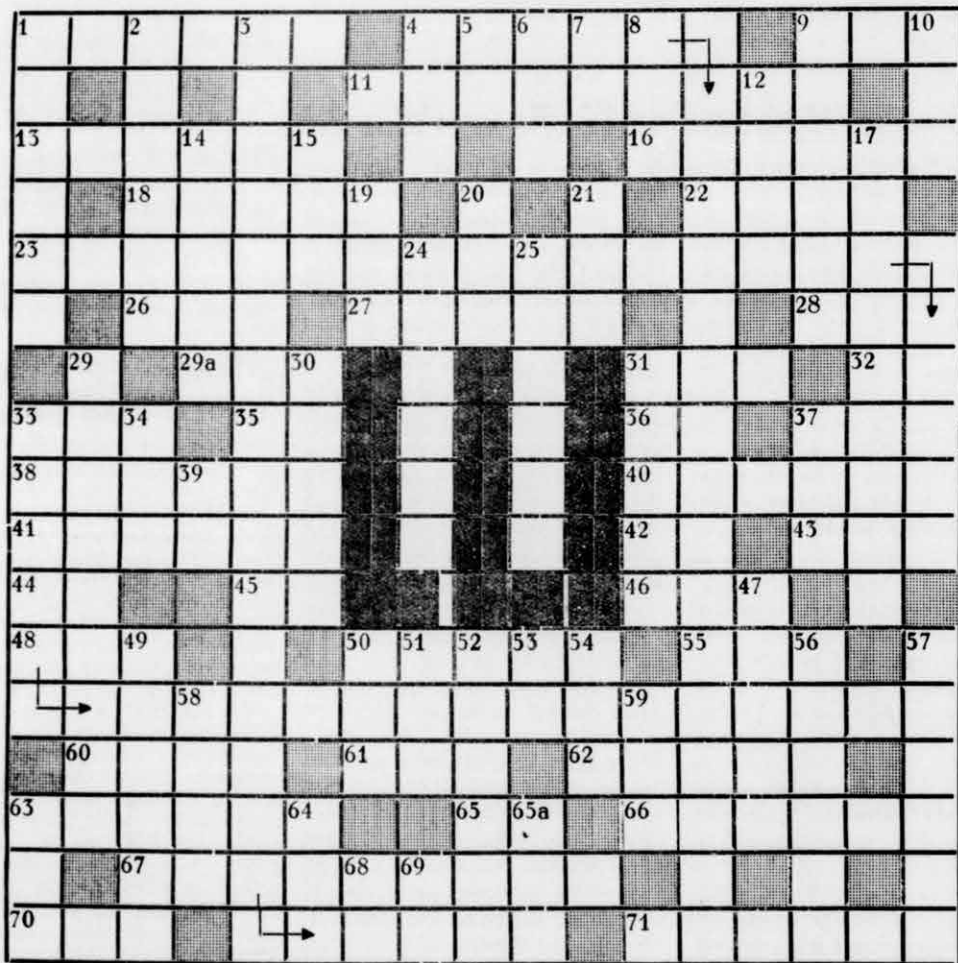
Nyúlnak már mások szép kezed felé,
Mert szebb, mint másik asszony-emberé...
Legyen hát drágább s melegbb nekik,
De átkom éri, kik megsebezik,
Szép fehér kezed...

És átkom éri, kik beszenyezik
S nem csupán csak a kezed kell nekik,
De szíved is kell — s kell az én szívem,
Mely addig ver csak, még rajta pihen,
Szép fehér kezed...

CSONTOS VILMOS.

11. számú rejtvény.

Megfejtési határidő: november 19.



A megfejtő neve és teljes címe:.....

VIZSZINTES:

1. Sorok — németül. 4. Szervezet, mely a népek között megértésért küzd. 9. Keréken van. 11. Közszolgáltatás — ha egy ível bővíjük. 13. Ruházati cikk. 16. Háromszoros. 22. Úton, utszéken látni eleget. 23. Szokásmondás, egyébként sovány vigasz azok számára, akiknek életpárja a szokottnál is beszédesebb. 26. Plusz. 27. Ebben van a sivatagi utasok minden reménye. 28. Néz — tájszóval. 29a. LYE. 31. Irakpocis. 32. Angol előjáró szócska. 33. A teljes ABC első, második és hatodik betűje. 35. Eren. 36. Vissza: kettős mássalhangzó. 37. Német határozatlan névmás. 38. Hegycsúcs a Magas Tátrában, 2496 m magas. 40. Görög város, egy „y” csúszott a végére. 41. Előbb-e? 42. Képző, -vé párja. 43. Vallás névvégződés. 44. Rag. 45. EEE. 46. ... mars! 48. Női becenév.

50. Nem előre. 55. Szerb névvégződés. 60. Időhatározó. 61. Ilyen cső is van. 62. Szülő, becézve. 63. Ilyen gyerek a lelenc. 65. 101 Rómában. 66. Megfelelő, egyező, hasonlatos. 67. Mások javával önzellenül törődő, vagyis az egoista ellenkezője. 70. Nem haszon. 71. Történelmi nevezetességi olasz család.

FÜGGŐLEGES:

1. A magyar újságlírás egyik elhunyt kiválósága. 2. A Mohamed által hirdetett vallás neve. 3. Szilgitei Ede egyik színművének címe. 4. Beszédész. 5. Kettős mássalhangzó. 6. Angol névelő. 7. EÁ. 8. Őrített mássalhangzó. 9. Bizonyos zajt kifejező ige. 10. Firma, röv. 12. Afrika első körülhajózója. 14. Hát kérem — ez a tehénnek egy nemes tulajdonsága. 15. Léván egyre elterjedtebb köszönet. 17. A mai Portugália helyén volt római provincia neve, melyet azonban más vonatkozás-

ban igen ismerősnek fogunk találni. 19. Férfinév. 20. Szegény ember itala. 21. Igen — angolul. 24. Hurcol. 25. Kivétel nélkül az összes. 29. Törvényhatóság, de jelzői formában. 30. Annak párja. 31. Félnék. 33. Régi angol közjogi tétel. 34. Német névelő, ék. hiba. 37. A szorgalom jelképe. 39. Vén. 47. Ami alaposan kikezdett az idő vasfoga. 49. Alak, külső — latinul. 50. Oyógyult seb. 51. Hochberger egyik cementgyármánya. 52. Teréz — becézve. 53. Részvénytársaság. 54. Mátka. 56. Ruhadisz. 57. Az ókorban a bűnösökre, székelyrabszolgákra stb. szúrt vagy sült bélyeg. 58. Női név. 59. Vissza: Öregember. 63. Szín. 64. Nagyon — franciául. 65a. Vissza: van fü, lapu stb. 68. Gentleman. 69. Monte Christo vára.

Ginzery Endre, Ipolyság.

A rejtvény helyes megfejtői között a következő díjakat sorsoljuk ki:

1. díj: Vámos Mór ajándéka, disztárgy
2. díj: Slovenka áruház ajándéka
3. díj: Lévai Lexikon

A díjak a sorsolás után a Lévai Ujság utalványa alapján vehetők át.

A 9. számú keresztrejtvényünk helyes megfejtői közül sorsolás útján a Pick drogeria ajándékát Lachky Iboly, Rosenberg Herman ajándéksomagját Márkus Barnáné és Dr. Mihola Gyuszi nótás-könyvté Mészáros Gizli nyerte meg.

Tüzipfa, szén, kocsz, fa-szén és antracit eladása nagyban és kicsinyben:

Eckstein Ferenc
fatelepe, Kálmai u. 47. ■ Tel. 102.

Ahogy én látom...

a jótéri korzó forgalmának megrendszabályozása csődöt mondott. Hiába vannak kint a táblák: ne álldogálj, balra tarts, mindenki úgy jár, ahogy neki tetszik és a nagy összevisszaságon nem segített a szigorú tilalom. Pedig az előírások nem arra valók, hogy megszegjék. Vagy van értelme valamilyen intézkedésnek és akkor minden körülmények között ragaszkodni kell betartásához, vagy pedig nincsen és akkor kár volt nyilvánosságra hozni. A hatósági intézkedések tekintélye megköveteli, hogy minden rendelkezésünkre álló eszközzel ragaszkodjunk annak betartásához. A jölelén elhúzódó korzórézlet szabályainak betartása mindnyájunk érdeke és annyival inkább fontos, mert a jövővonal burkolatának elkészítése után a balra tartás elvét ezekre is ki kell terjeszteni. A jüccán a szabályozott közlekedés még sokkal szükségesebb, mint bárhol másutt. A lévai jüccák forgalma napról napra növekedik és ezzel együtt nő a zavar is. Ma, amikor teruggazdaságot vezetnek be az egész világon, minden emberi cselekvésnek irányt szabnak, juresca, hogy nálunk még a legritimotebb közlekedési előírások betartására sem fordítunk gondot.

Okulár.

Ne várjon tovább!

Már most vegye meg téli ruházatát. Nem lesz semmi olcsóbb, most jól és figyelmesen kiszolgáljuk

KOHN & KOVÁCS

szövet- és selyemáruháza
Szőnyeg, függöny, paplan és linoleum nagy választékban!

SZIGORUAN SZABOTT ÁRRENDSZER!

Megkezdődnek a Járási Magyar Közművelődési Bizottság előadásai

A lévai őszi kultúrprogram legkimagaslóbb eseményeinek egyike a J. M. K. B. népszerű tudományos előadásai. Az idén hasonlóképpen, mint már 2 éven keresztül, minden szerdán két előadás keretében ismertetik az előadók a tudomány és a művészet legújabb fejlődését, azon aktuális problémákat amelyek iránt érdeklődni minden kultúrembernek kötelessége.

Az előadók névsora ezidén ismét bővül, mert egyre jobban tudatosá válik az intellektuális körben az, hogy valamely szakkérdésben való tájékozódás, magasabb műveltség nem jelentheti a tömegtől való elzárkózást. Minden tudás csak úgy válik igazi értéké, ha azt közös birtokává tesszük minden embernek. Az elefántcsonttorony magányából, a rideg elszigeteltségből ki kell lépni a ma emberének, hogy testvéri önzetlenséggel hozzájáruljon a kultúra, tudomány és

művészet népszerűsítéséhez.

Mi, akik hiszünk a kultúra embermegváltó erejében minden erőnkkel propagálni kívánjuk a J. M. K. B. működését és felkérjük lapunk barátait, hogy minden mellékletként, szegyenkezés féltretevéssel álljanak sorompóba, vállalják a közös munkát, jelentkezzenek előadásaikkal, hogy a program annál változatosabb, tartalmasabb és értékesebb legyen.

Lapunk szerkesztősége készséggel ad felvilágosítást és továbbítja az előadók bejelentéseit. Az előadások, felolvasások tartalma legalább 20, legfeljebb 40 perc és tárgyuk lehet bármely tudományos vagy művészi probléma, kivéve a napi politikai és felekezeti kérdéseket.

Az első előadás november hó 20-án van tervezve. A részleteket lapunk legközelebbi számában közöljük.



1936 évre szóló naptárak már megérkeztek FODOR Utóda céghez, Szepesi-ucca 28. sz.

— **Könyvet az ifjúságnak!** Csak a testileg és szellemileg erős, egészséges, edzett nemzedék tudja megállni a helyét a jövő nehéz küzdelmeiben. Az ifjúság helyes nevelése mindnyájunk kötelessége. A testi erőt és edzettséget a sport adja meg az ifjúnak, szellemét tanulással és önműveléssel képezheti. A mai nehéz gazdasági viszonyok közt a dolgozó ifjúságnak, akik már sokszor fiatalon családfenntartók, nem áll módjában, hogy keresetéből drága könyveket tudjon beszerezni. Az olvasás utján való

önművelésnek elejét veszi éppen a jó könyvek magas ára. A Juventus Sportklub, a lévai dolgozó ifjúság egyesülete azért most azzal a kérelemmel fordul a tehetősebbekhez, hogy a már kiolvasott és felesleges könyvekből juttassanak könyvtárának, hogy így a dolgozó ifjúság szellemi igényeit is minél jobban kielégíthesse. A jövőt építjük, legyen segítségünkre. Aján-dékkönyvek átadhatók lapunk szerkesztőségében, vagy a Juventus helyiségében, Honvéd u. 28. (Iparos Olvasókör).

Bazaltoid — járdalap az ideális járdaburkolat

Nagyméretű, könnyen tisztán tartható, végtelen tartóssága.

Öyártja: Ing. Hochberger Sándor
betonárúgyára

Levice-Léva, Kálnai-utca 43.

Van szerencsém értesíteni a n. b. vevőközönséget, hogy üzletemet áthelyeztem nov. 1-től Komensky-u. 3. sz. alá, a volt Kohn Rózsi fodrász-üzlet helyére. Tisztelettel:

Hírek

— **Szigorú büntetés vár a vajhamisítókra.** A vajnak margarinnal való hamisítása az utóbbi időben annyira elterjedt, hogy már a hatóságok erélyes közbelépése vált szükségessé. Az egészségügyi minisztérium rövidesen rendeletet bocsájt ki, melyben a margarinnal kevert vaj lefoglalását rendeli el. Az igazságügyi minisztérium pedig rendelet alakjában utasítja a bíróságokat és a közigazgatási hatóságokat, hogy a vajhamisítókat a legszigorúbban büntessék és a lefoglalt vajat kobozzák el. Mindkét rendeletre már nagy szükség van, ideje, hogy a lelkiismeretlen élelmiszerhamisítók tevékenységét meggátolják.



sósborszesz

torok öblögetésre. Megelőzi az áthűlést és a náthát.

— **Szovjet Barátok kultürestje.** Az a kultürest, amelyet a Szovjet Barátok köre f. hó 7-én a Városi színházban rendezett, a Szovjet Unió fennállásának 18. évfordulóján elejétől-végéig az őszinte, igazi kollektivizmus jegyében folyt le. Nemesak a műsor számok érzékeltették ki a közös munka nemes és felemelő érzetét, de a nézőközönség összetétele is a rang- és osztálykülönbség nélküli társadalom képét vetítette szemünk elé. A nehéz munkásélet örök mozgó körfolyamatának egyes rövid pillanatait, a szovjet eddigi munkateljesítményének egyes fázisait, a mindig vig, nótáskedvű, kollektív öntudatú munkással, mint elszakíthatatlanul összekapcsolódó láncszemeket imitálta ügyesen a mozgó- és szavalókörös. Az általános munkássors érzékeltetése a bányász sorsában, a rész és az egész érdekében végzett közös munkának minden akadályt legyőző ereje, a kultürmunkának sajtósági ujszerű bemutatása volt.

SZÉKELY GYULA

Radio—Elektro—Gramaphon

— **Felmentették Prachár Istvánt a rendtörvényes vétség vádjától.** A rendtörvénybe ütköző közbéke megzavarásának vétségével vádolták Prachár István bádogosmestert, aki Kiskoszmályon egy népgyűlés alkalmával a Saar-vidék öntudatos lakóira hivatkozott. Feljelentették azzal, hogy izgatott. Beszéde közben a hatósági közeg megvonta Prachártól a szót s így beszédét nem is fejezte be. A kihallgatott tanuk, valamint a felolvasott iratok elegendő terhelő bizonyítékot szolgáltatni nem tudtak s a terhellet az ellene emelt vád alól a 326 § 1. pontja alapján felmentették. Az államügyész teletbevezett.

— **A könyvekkel is úgy vagyunk, mint az emberekkel.** Sokkal kötünk ismeretséget, de keveset választunk barátunkká. (Feuerbach) — A városi magyar könyvtárban a legjobb könyveket kaphatja kölcsön.

— **Ki kérhet adókedvezményt.** Az utóbbi időben erősen emelkedett az adókedvezmények iránti kérvények száma. Adókedvezményre vagy egészen kivételes esetekben adómentességre az a kereskedő vagy iparos tarthat igényt, aki az üzem vezetésére már nem kielégítő mértékben alkalmas, legfeljebb csak segéderővel dolgozik s adó alapja nem haladja meg a 7000 Kc-t. 65 évnél idősebb adófizető akkor kérhet adókedvezményt, ha adóalapja 10.000 Kc-nél nem több és az utóbbi 20 esztendőben rendszeresen fizette adóját.

— **Autóban látott napvilágot.** Egy vándorzenész a napokban tovább akart utazni Léváról a feleségével. Az asszonyt az állomáson fájdalom fogták el, mire a férj autotaxiban szállt vele, hogy a kórházba szállítsa. Utközben az auto utasai egy egészséges gyermekkel szaporodtak meg s a kórházban már nemcsak az asszonyt, de gyermekét is gondozásba kellett venni. Mindketten jól érzik magukat.

— **Súlyos kerékpárszerencsétlenség.** Az elmúlt napokban súlyos szerencsétlenség ért egy kerékpáros fiatalembert a bálti parton. A fiatalember elég lassú tempóban ereszkedett le, előtte az uttesten egy nő haladt s mikor azt ki akarta kerülni, a sáros sikamlós uttesten úgy vágódott el, hogy eszméletét elveszítve szállították be a kórházba.

OLVASSUK ÉS TERJESSZÜK

a „Lévai Újság”-ot!

Fővárosi nivójú, teljesen új, a legmodernebb felszereléssel és berendezéssel, minden tekintetben hygienikus kezelést biztosító

fodrászati és kozmetikai szalonunkat

a Bakó-féle házban (volt Schönstein féle helyiség) megnyitottuk. Minden törekvésünk odairányul, hogy a nagyérdemű közönség meglegedését kiérdemeljük.

Szíves pártfogást kérünk:

GRÜNHÜT KOHN RÓZSI fodrász,

SCHÖNSTEIN HENRIKNE kozmetikus

— **Házasság.** Hangos László és Varga Mária t. hó 11-én délután 5 órakor tartották esküvőjüket a helybeli r. kath. templomban. (M. k. é. h.)

— **Elfogták a nagyszombati postacsekck csalót.** Pénteken este Lévan a csendőrség elfogta Spányik Istvánt, aki a nagyszombati postán huszonegyezer koronás csekksalást követelt el.

— **Gyászhir.** Akúcs Lajos ny. ref. lelkész f. hó 11-én hosszas betegkedés után 65 éves korában elhunyt. Kiváló egyházi férfi, aki 29 éven át volt a nagypeszeki ref. egyház lelkipásztora általános tiszteletnek és közkedveltségnek örvendett. Hosszu ideig volt a barsi ref. egyházmegye főjegyzője, egyházmegyei és egyházkerületi tanácsbíró és számvérő, amely tisztségeiről féltével ezeltől történt nyugdíjba vonulásakor mondott le. Az elhunytat kiterjedt rokonsága gyászolja. Temetése f. hó 13-án, szerdán délután 2 órakor lesz Lévan.

— **Schubert Tódor ünneplése.** Hétfőn a Kaszinó nagytermében a népszerű lévai kulturorifeus névnapja alkalmával barátai és tisztelői ünnepi vacsorára gyűltek össze. A vacsorán számos felköszöntő hangzott el.

— **A W. I. Z. O.** nov. 18-án, hétfőn este fél 9 órakor tartja kulturesztjét a Makábi nagytermében. — Előadó: Dr Bányai Zoltánné.

— **A tartalékos tiszték kurzusa** megkezdődött, előadások minden szerdán 6—8-ig a városháza nagytermében lesznek megtartva. Az aktív és tartalékos tiszték helycsoportja szombaton este a Denk-étteremben családtagjaik részvételében barátságos összejövetelt rendezett, amelyet havonta megismételnek.

— **A Lévai Sakk Klub** háziversenyére a nevezési határidő f. hó 23-án jár le. Későbbi jelentkezők nem vételnek figyelembe. Nevezéseket elfogad Knapp József (Szepesi-ucca) és Hajdu fényképész. Nevezési díj tag-sági díjjal együtt 20.— Ké. Az első helyezettek között a Klub értékes díjakat fog szétosztani.

— **Tudományos munkára szervezkednek a lévai orvosok.** A garamvölgyi orvosok egyesületének megalakul a lévai helycsoportja is, amely magába fogja egyesíteni a lévai és környékbeli orvosokat. A tudományos összejöveteleiket a kórházban tartják, ahol az összes műszerek, berendezések és anyagok rendelkezésre állnak. Ezen szervezkedésnek Dr Laufer Lípót és a kórházi orvosikar a kezdeményezője.

— **Kereskedelmi és ipari hírek.** Nagy reményekkel nézték a 162/1935 sz. az ipari korlátozásról szóló rendelet elé. Azonban ennek néhány rendelkezése nem egészen világos, azért legközelebb egy, ezt szabatosan körülíró rendelet fog megjelenni, mely az eddigi tapasztalatok alapján módosítást is fog tartalmazni. — A kereskedelmi kamarai központi beadványra fordult a minisztériumhoz és orvoslást kért a legutóbb megjelent bélyegrendelet sérelmes rendelkezései ellen. Kiemelt, hogy káros az, hogy egy privát ember rendelkezését 5 Ké bélyeggel kell ellátni. De még súlyosabb az a rendelkezés, hogy egy kézmű vagy kereskedő iparos rendelése bélyegköteles legyen. Hiszen ez teljesen ellenes az egy kisiparos teljes keresletét. A bélyegrendeletet nem módosítani, hanem teljesen megmásítani kellene.

(—) **Nagy téli segélyakció Lévan a SBOR ruhaáruházban.** Nov. 9-től dec. 1-ig. Reklám eladás 100% tiszta gyapju szövetből kövérébb urak részére öltönyök Ké 259-től, télikabátok Ké 239-től, továbbá férfi télikabátok Ké 119-től, férfi öltönyök Ké 79-től: úgy, hogy a legszegényebbek is félre felruházódhatnak. Dec. 2-án 3 díj lesz kisorsolva. Saját érdekében ne dobja el röpcéduláinkat, amíg el nem olvasta. Hirdetésünk valóságáról győződjön meg üzletünkben. Holzmann Ernő.

PELZWAREN



Bundákat

mérték után, valamint minden szűcs szakmába való munkát elvállalok jutányosan

SEIF szűcs-mester

Nyitrai és Tsa könyvkeres. házában
Bejárat ROZMARING-UTCA 2.

— **Az adóhátralékok megszüntetése** nemcsak az adózó fél, hanem inkább a pénzügyi hatóságoknak nagy gondot okoz. A gondon kívül még tetemes kiadást is, mert ezen hátralékokkal számontartani, könyvelni, az adózókat fizetésre felszólítani, a folyósók reklamációkat, panaszokat és tárgyalásokat elintézni sok munkát, munkaerőt és költséget igényel és az eredmény leggyakrabban nem éri meg az érte hozott áldozatot. Azért az iparosok országos szövetsége azt az indítványt tette, hogy egy bizottság előtt, mely a pénzügyi illetve adóhivatali közeg, helyi hatóság és az illető szakmabiztosból álljon, egyezzen ki minden féllel olyan összegben, melyet az egy éven belül meg tud fizetni. A régi tartozást teljesen leírni, a jövőre pedig olyan adótartozást írjanak elő, mely az illető jövedelmének tényleg megfelel. Mindenki már januárban kezdje meg a múlt évi jövedelme után az adóját fizetni. Mindenki azon adófizetésből, melyet július 1. előtt teljesít 5% engedményben részesül, ki később fizet 5% késedelmi díjat fizet. Esetleges reklamációk néhány héten belül elintézendők. — Ha ezen indítvány valóra válik, akkor úgy az adózó közönség, mint az adóhivatal mentesül egy nagy gondtól. A közönséget nem fogja az elviselhetetlen adó súlya nyomni, az adóhivatal megszabadul sok hiábavaló munka terhétől.

(—) **Talán sehol a világon olyan alacsony áron olyan jó minőségű szőnyeget, paplant, függönyt, linoleumot vagy teveszór-takarókat nem kap, mint Kohn és Kovács üzletében.** Mindenben nagy választék, de szigorúan szabott árak. Minden darab áron feltűnően van jelezve a szabott ár s ez által felesleges minden alku-kisérlet. Ha fővárosi nivón rendezett kirakatainkat meglátjuk, akkor állandóan lájékozatva lesz a legutolsó divatról. Szíves pártfogást kér Kohn és Kovács selyem- és szövetáruháza.

(—) **Azt mondják 9 napig tart a nátha, az nagyon kellemetlen.** Boszuszak, kedvteleneleg vagyunk, a napi munkánk sinitly meg ezt a testi indiszpozíciót. De érezzük a nátha következményeit továbbra is, ha talán nincs is kellemetlen folytatása. Ne tegyük magunkat ki ilyen kellemetlenségeknek, edzők testünket rendszeres Alpa bedörzsöléssel. Kérdezzük meg orvosunkat.

Apró hirdetések

Minden szó 40 fillér, a legkisebb hirdetés ára 4 Ké.

Kiadó lakásokat és butorozott szobákat lapunk előfizetői részére ingyen közlünk.

2 szobás lakás nov. 1-től kiadó. Kákai ut 26.

Fővárosi divatszabónő mindennemű munkát vállal, házhoz is ajánlkozik. Kollár u. 28. (II. ucca.)

Veszünk jókarban lévő spanyol falakat.

Eladó egy jókarban lévő koffergramofon.

Címek a kiadóban, Štur utca 5. szám.

Órák és ékszerek

a legjutányosabban beszerezhető

STEINER

TESTVÉREK NÉL

LEVICE, Bafa mellett.

Villamos átszereléseket az új áramra

Éder Kálmán koncessionári villany- és vízvezeték-szerelő vállalata jutányosan készít. Motorokat gyári áron szállít. Levice, Szepessy utca 20

Barátságos mérkőzés 9 góllal, 4 kiállítással, verekedéssel és egyéb látványossággal

LTE—L AFC 5:4 (3:2)

A déli- és közép kerületek éllovasai csaptak össze ezen a mérkőzésen, amely Boros Béla biráskodása mellett az évad legszebb mérkőzésének indult. Napsütéses időben, nehéz talajon kezdés után losonci támadások futnak, a vendég csatársor veszélyesen gyors és gólképes. Már az 5-ik percben kavargás az LTE kapu előtt és Molnár (L AFC) a védelem súlyos hibáját kihasználva gólt fejel. Alig telik el néhány perc, Molnár kitör az LTE védelem díszkíséretében és a tétozó Dubec mellett gólt lő. 2:0-ra vezet a L AFC! Most feljön az LTE is, a labda vándorol labról-lábra a 16-ig. Ott megáll a tudomány. Puha és tétova a lévai csatársor, nem tud megbirkózni a nagyszerű L AFC védelemmel. Egyedül a fiatal Vig a bal szélen veszélyes, ideális beadásaiból helyzetek teremnek, de gól nem esik. Végre lendületes lévai támadás jön, ismét Vig a lendítőkerék és Lóczy éles lövése a kapufa mellett góiba suhan. Változó játék után a tulkemény L AFC védelem a 16. vonalon belül fault vét. A tizenegyes nem vitás, a bíró fuj. Lóczy kiegyenlített erős helyezett lövésével. 2:2.

A losonci játékosok erőszakosan protestálnak, a fegyelmezatlenség kezd kiütközni rajtuk. A játék most a mezőnyben folyik, a L AFC szépen játszik, feltűnően jók volley továbbításai. Azonban gólt az LTE szerez. Vig lefut, ideálisan bead, Lóczy stopol és a vetődő kapus mellett élesen lő. 3:2-re vezet az LTE! Röviddel ezután a játékezőt a féllődő végét jelzi.

Szünet után a L AFC feljön és minden áron a kiegyenlítésre törekszik. Az LTE fedezetek ki vannak merülve és a L AFC erőszakos játékkal egymás után két gólt ér el. 4:3-ra vezet a L AFC. Ami ezután következik, az már nem sport. A L AFC tartaná az eredményt, az LTE meg győzni akar, durvaságok, verekedések a közönség asszisztálása mellett. A tiszteletlen és szemtelenkedő L AFC-isták közül egymás után hárman a kiállítás sorsára jutnak. Az LTE Horváth bombaszabadrugásával kiegyenlített és Vig megszerzi a győzelmet jelentő 5-ik gólt is. Közben az LTE Horváthját is kiállítja a bíró, de a csonka csapatok továbbra is durván játszanak. A durvaságokban a L AFC vezériked az utolsó pillýszóig.

A mérkőzés bírálata: A szépen induló játékot a néhány losonci játékos fegyelmezatlensége és a bíró kezdetbeli erélytelensége rontották le. Az idegeit az utolsó időkben gyorsan elvesztő közönség, a nép, az istenadta nép többszöri beavatkozása is fokozta a mérkőzés botrányos lefolyását. Kár a lévai közönségnek az utolsó időkig jó hírnevét kockáztatni meggondolatlan cselekedeteivel, amelyeknek súlyos következményei lehetnek. A játékos játszon, a néző biztasson és szurkoljon, a bíró pedig ítélkezzen objektíven és erélyesen. Boros bíró, aki hosszú szünet után vezetett mérkőzést, nélkülözöte a szokásos biztonságot, amellyel a játékot kezében tarthatta volna.

A csapatok közül a L AFC volt az, amely ésszerűbb, gólrátörőbb futballt játszott és a csapat zöme kitűnő játékosokból áll. A közvetlen védelem, a belső trió, Spitz, Molnár, a középfedezet, Ménesy — mind elsőrangú futballista. Az LTE-ben sok a gyöngye poszt, a halvesor valóságos átjáró-ház volt. A közvetlen védelem oszlopa Kovács I. volt, míg a csatársorban Lóczy és Vig a legveszélyesebb csatárok. Jó Kramer és Németh is.

Az LTE csapata az őszi bajnoki idényt befejezte és 3 pont előnyvel vezet a bajnokságban. Az ősz folyamán a csapat 13 mérkőzést játszott, 12 mérkőzést nyert, egyszer mérkőzött döntőtlenül. Egyetlen mérkőzést sem veszített. 45 gólt adott, 14 gólt kapott. A góllövők: Lóczy 13, Nemcsok 9, Horváth 6, Német 5, Kramer 3, Tóth 3, Dokupil 2, Vizl 2, Danis 1 és Vig 1.

A bajnokság állása:

1. LTE	6	5	1	—	16	7	11
2. IFC	6	4	—	2	12	6	8
3. Vágsellye	4	2	1	1	9	8	5
4. Tardoskéd	4	2	—	2	8	7	4
5. Zsallz	6	1	2	3	10	13	4
6. Párkány	4	1	—	3	2	8	2
7. Onánia	6	—	2	4	9	17	2

8. Dílőzög ívaszall játsza le. A főszerkesztői Vágsellye—Tardoskéd mérkőzés (2:2) nincs beszámítva.

„LÉVAI ÚJSÁG” gazdasági, kulturális és hitközi hetilap, megjelenik minden szerdán. — Főszerkesztő: DR. STRASSER ELEMÉR. — Felelős szerkesztő és kiadó: AKÚCS ERNŐ ápr. agr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Léva, Štur u. 3. Telefon 19. — Nyomja: FODOR utóda Lénce Jenő nyomdája Léva, Szepessy u. 28. — Hírlővel díj: egész évre 40. fillérre 20. negyedévre 10.— Ké, egyes szám ára 30 fill. — Három példány megtartása előzetesen számít. — Hírlővel díj: 100.000. — Fodor papirkorrekciójában adható át. Telefon 70. — Gyakori hirdetőnek árszámolmány. — Készítők a szerkesztőséghez küldendő. Készítőknek nem írunk meg és nem adunk vissza. — A postabélyeg használatát a bratlanvali posta-és táviratgatóság lévai feladóhelyi 109.976. V—1934 szám alatt engedélyezte.